INHOUD

1. DE TV-VIDEO COMBI AANSLUITEN 4
Kabels aansluiten 4
Decoder en andere toestellen aansluiten 4

2. INSTALLATIE 5
Eerste installatie 5
Decoder toewijzen 6
Niet automatisch TV-zenders zoeken 6
Satellietontvanger 7
Bijzondere installatiemogelijkheden 7
Automatisch TV-zenders zoeken 7
TV-zenders sorteren 8
TV-zenders wissen 9
Taal instellen 9
Tijd en datum instellen 9

3. INFORMATIE OVER HET GEBRUIK 11
EEN OVERZICHT VAN DE BEELDSCHERMINSTRUCTIES 11
Beeldscherminstructies (OSD) 11

4. DE TELEVISIE FUNCTIES 12
Een TV-zender kiezen 12
Kiezen van de beeldinstelling (SMART PICTURE) 12
Geluidsinstelling kiezen (SMART SOUND) 12
Automatisch geluidssterkte regelen (AVL) 12

5. WEERGAVE FUNCTIES 13
Een bespeelde cassette weergeven 13
NTSC-weergave 13
Bandpositie aangeven 13
Bandpositie zoeken met beeld (beeld zoeken) 13
Stilstaand beeld 13
Bandpositie zoeken zonder beeld (spoelen) 13
Instant view 13
Automatisch bandpositie (index) zoeken 13
Beeldstoringen opheffen 14
Videokoppen reinigen 14

6. NIET AUTOMATISCHE OPNAME 15
Opnemen zonder automatisch uitschakelen 15
Opnemen met automatisch uitschakelen (OTR One-Touch-Recording) 15
De opnamepreventie 15
Beeldmontage 16

7. GEPROGRAMMEERDE OPNAME (TIMER) 17
'VPS' (Video Programming System) / 'PDC' (Programme Delivery Control) 17
Opnamen programmeren (met 'SHOWVIEW') 17
Opnamen programmeren (zonder 'SHOWVIEW') 18
Een TIMER controleren of veranderen 19

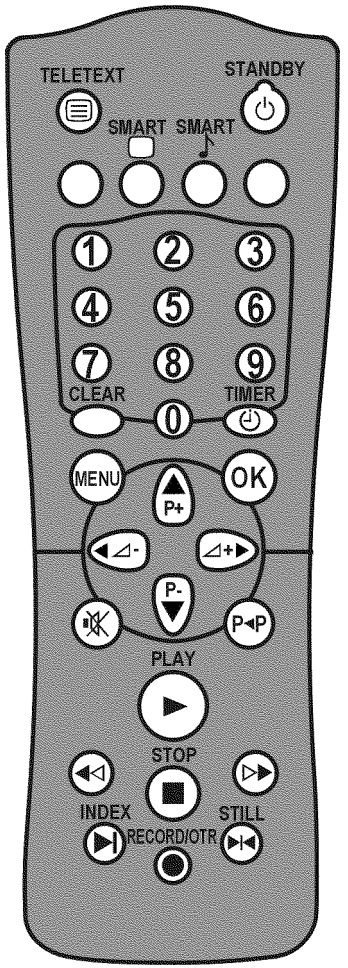
8. BIJZONDERHEDEN 20
Hoe kan ik TELETEKST lezen? 20
TV-systeem omschakelen 20
Kinderslot 21
Instellen van de beeldscherm-informatie (OSD) 21
Omschakelen naar 16:9 breedbeeld. 22
Afstandsbedieningssignaal omschakelen 22
Een cassette continu weergeven 23
Sluimer-functie (SLEEP TIMER) 23
Wekker-functie (WAKE-UP TIMER) 23

9. VOORDAT U DE TECHNISCHE DIENST ROEPT 24
Gebruikte vaktermen 24

NL

BEKNOPT OVERZICHT

De afstandsbediening



TELETEXT **TELETEKST**: TELETEKST in/uitschakelen

STANDBY **Stand-by** : Toestel uitschakelen, functie onderbreken, geprogrammeerde opname (TIMER) afbreken

SMART **SMART PICTURE (groen)**: Ingestelde beeldinstelling oproepen

SMART **SMART SOUND (geel)**: Ingestelde geluidinstelling oproepen

0-9 **Cijfertoetsen**: 0 - 9

CLEAR **Wissen** : Laatste gegevens wissen/ geprogrammeerde opname (TIMER) wissen

TIMER **TIMER**: Opname programmeren of geprogrammeerde opname (TIMER) veranderen/wissen

MENU **Menu**: Oproepen of beëindigen van het hoofdmenu

OK **Vastleggen of bevestigen**: Gegevens vastleggen/bevestigen

◀/▶ +/– **Geluidssterkte**: Geluidssterkte instellen

P +/– **Programmanummer plus/minus**: Programmanummer omhoog of omlaag

▲P + **Kiezen** : Regel omhoog

▼P – **Kiezen** : Regel omlag

◀/▶ +/– **Geluidssterkte**: Geluidssterkte regelen

◀ – **Kiezen**: Naar links

+ ▶ **Kiezen** : Naar rechts

Geluid uitschakelen: TV-geluid helemaal uitschakelen

P◀P **Vorige programmanummer**: Kiest het vorige programmanummer

PLAY ▶ **Weergeven**: Een bespeelde cassette weergeven

◁◀ **Terugspoelen**: Tijdens STOP of STAND-BY: terugspoelen, tijdens WEERGAVE: beeldzoeken terug

STOP ■ **Pauze/Stop**: Stopt de band, behalve tijdens geprogrammeerde opname (TIMER)

▶▷ **Vooruitspoelen**: Tijdens STOP of STAND-BY: vooruitspoelen, tijdens WEERGAVE: beeldzoeken vooruit

INDEX ▶| **Index zoeken**: Zoekt in verbinding met ◁◀ / ▶▷ de vorige of de volgende opnamemarkering op de band

RECORD/OTR ● **Opnemen** : Directe opname van het momenteel gekozen programma

STILL ▶|◀ **Stilstaand beeld**: Stopt de band, stilstaand beeld blijft zichbaar

Gekleurde TELETEKST-toetsen: TELETEKST-pagina direct kiezen

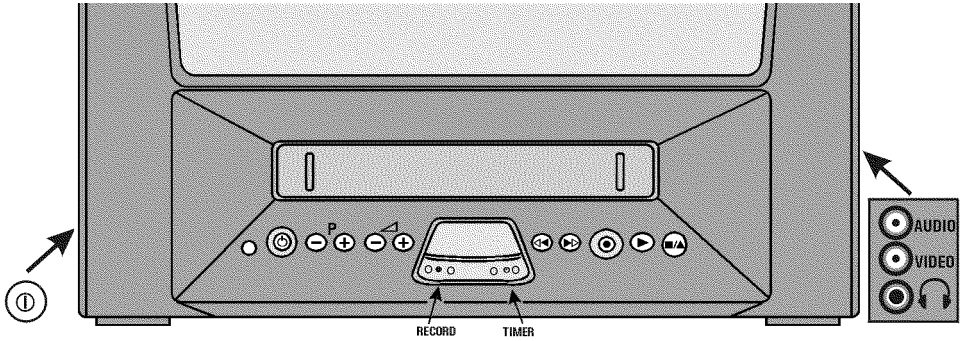
●red Kies de rood gekleurde TELETEKST-pagina/hoofdstuk onder in het beeld

●green Kies de groen gekleurde TELETEKST-pagina/hoofdstuk onder in het beeld

●yellow Kies de geel gekleurde TELETEKST-pagina/hoofdstuk onder in het beeld

●blue Kies de blauw gekleurde TELETEKST-pagina/hoofdstuk onder in het beeld

De voorzijde van het toestel



⏻ **Hoofdschakelaar**: Toestel uitschakelen
Pas op: Als u het toestel met de hoofdschakelaar uitschakelt, is een TIMER-opname niet mogelijk!

⏻ **Stand-by**: Toestel uitschakelen, functie onderbreken, geprogrammeerde opname (TIMER) onderbreken

P−/+ **Programmanummer plus/min**: Programmanummer omhoog of omlaag

◿−/+ **Geluidssterkte**: Geluidssterkte instellen

◀◀ **Terugspoelen**: Tijdens STOP of STAND-BY: terugspoelen, tijdens WEERGAVE: beeldzoeken terug

▷▶ **Vooruitspoelen**: Tijdens STOP of STAND-BY: vooruitspoelen, tijdens WEERGAVE: beeldzoeken vooruit

⏺ **Opnemen**: Directe opname van het momenteel gekozen programma

▶ **Weergeven**: Een bespeelde cassette weergeven

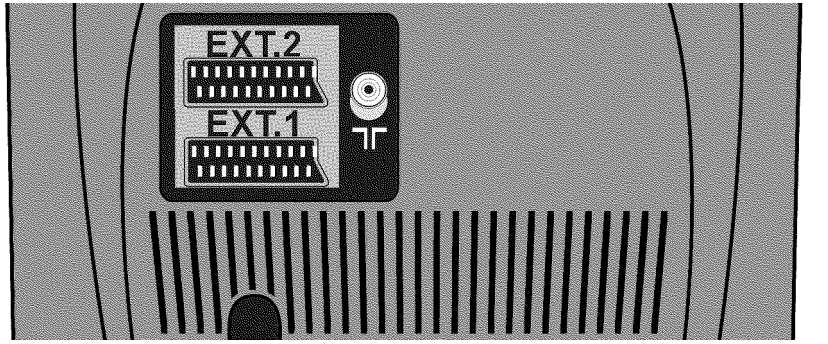
■/⏏ **Pauze/Stop, cassette uitschuiven**: Band stoppen, tijdens STOP wordt de cassette uitgeschoven

AUDIO **Audio-ingang, kanaal rechts/links stereo**

VIDEO **Video-ingang aansluiting**: Camcorder of videospelletjes aansluiten

🎧 **Hoofdtelefoon aansluiting**: Hoofdtelefoon aansluiten

De achterzijde van het toestel



Aansluiting antenne-ingang: Voor het aansluiten van de antenne

EXT.1 **Scart-aansluiting**:Voor het aansluiten van b.v. een satellietontvanger, decoder, videorecorder

EXT.2 **Scart-aansluiting**:Voor het aansluiten van b.v. een satellietontvanger, camerarecorder, videorecorder

GEBRUIKSAANWIJZING PHILIPS 21PV325/39S

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van één van de meest geavanceerde en gemakkelijk te bedienen TV-VIDEO Combis op de markt. Met deze TV-VIDEO Combi kunt u VHS-standaard cassettes opnemen en afspelen.

VHS

Lees de gehele gebruiksaanwijzing door, voordat u het toestel in gebruik neemt.

Veiligheids- en andere aanwijzingen

⚠ **Gevaarlijke hoogspanning in het toestel! Niet openen! U loopt het risico dat u een electrische schok krijgt!**

⚠ Het toestel bevat geen delen die door de consument gerepareerd kunnen worden. Om het toestel geheel uit te schakelen, moet u met de netschakelaar uitschakelen.

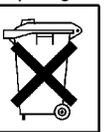
⚠ Let op, dat de lucht ongehinderd door de ventilatiespleten van het toestel kan stromen.

⚠ Let op, dat er geen voorwerpen of vloeistoffen in het toestel terecht komen. Mocht er toch vloeistof in het toestel terecht gekomen zijn, trek dan onmiddelijk de netstekker van het toestel eruit en raadpleeg de klantenservice.

⚠ Het toestel **mag niet onmiddellijk na het vervoer** van een koude naar een warme ruimte of omgekeerd, of bij extreem hoge luchtvochtigheid worden gebruikt.
Wacht na het uitpakken **minstens drie uur** voordat u de TV-VIDEO Combi installeert.

♻ Deze gebruiksaanwijzing is op milieuvriendelijk papier gedrukt.

NL **De lege batterijen uit de afstands-bediening moet u niet weggooien, maar inleveren als Klein Chemisch Afval**



♻ Maak gebruik van de mogelijkheden die in uw land worden aangeboden voor een milieuvriendelijke verwerking van de verpakking van het toestel.

♻ Deze TV-VIDEO Combi bevat veel materiaal dat kan worden hergebruikt. Informeer naar de hergebruik-mogelijkheden van uw oude toestel.

ⓘ SHOWVIEW is een handelsmerk van Gemstar Development Corporation. Het SHOWVIEW systeem wordt gefabriceerd onder licentie van Gemstar Development Corporation.

SHOWVIEW®

Noteer hier het serie-nummer (PROD.NO) om uw toestel in geval van diefstal te kunnen identificeren. U vindt het serie-nummer op het type-plaatje op de achterzijde van uw toestel:

NL

MODEL NO.	**21PV325/39S**
PROD.NO:.	**. . . . .**

Dit produkt stemt overeen met de voorschriften zoals vastgelegd in de richtlijn 73/23/EEG + 89/336/EEG + 93/68EEG.

Technische gegevens

Afmetingen in cm (B/H/D) : 51.0/48.2/50.5
Stroomverbruik (stand-by): minder dan 65W (minder dan 4W)
Netspanning: 198-264V 50Hz
Hoofdtelefoon : Uitgangsweerstand minder dan 120 Ohm
maximale uitgangsspanning groter dan 2,6V bei 120 Ohm

Noodstop

Het toestel en de afstandsbediening hebben een 'noodstop'. In elke situatie kunt u alle handelingen met behulp van de STANDBY ⏻ -toets onderbreken. Om een lopende Timer-opname te onderbreken, moet u een aantal seconden de STANDBY ⏻ -toets ingedrukt houden.
Zo kunt u, als u problemen bij de bediening heeft, gemakkelijk stoppen en opnieuw beginnen.
U kunt het bedienen rustig oefenen. Welke toetsen u ook gebruikt, u kunt geen beschadiging aan het toestel veroorzaken.

Bijzondere functies van uw TV-VIDEO Combi

SmartClock

Als op programmanummer '**P01**' een TV-programma opgeslagen is dat TELETEKST/PDC uitzendt, dan worden tijd en datum automatisch overgenomen.

DIGITAL STUDIO PICTURE CONTROL

Philips heeft een systeem ontwikkeld om de bestmogelijke weergavekwaliteit te verkrijgen. Bij oude of veel gebruikte videocassettes worden de storingen verminderd. Bij hoogwaardige cassettes worden de details naar voren gebracht.

SMART PICTURE

Wij bieden u de mogelijkheid uw persoonlijke beeldinstelling voor een bepaalde weergave in te stellen. Kies uw persoonlijke instelling voor de soort film waar u op dit moment naar kijkt.

Smart Sound

Wij bieden u de mogelijkheid om uw persoonlijke geluidsinstelling voor het betreffende programma in te stellen. Kies uw persoonlijke voorkeur voor het soort film waar u naar kijkt.

Plug and Play

Als u uw TV-VIDEO Combi op het lichtnet aangesloten heeft, wordt u door een OSD-beeld begroet. U hoeft nu alleen de informatie in de 'intelligente hulpregel' naar de volgende bedieningsstap te volgen. Geniet van het automatische zoeken en vastleggen van de zenders en van het automatische instellen van de tijd.

AVL

Automatic Volume Leveller. Verhindert dat het geluid plotseling harder wordt, bijvoorbeeld tijdens reclamespots.

2000

Wij garanderen dat uw TV-VIDEO Combi de wisseling van de eeuw zonder problemen doorstaat.

SHOWVIEW

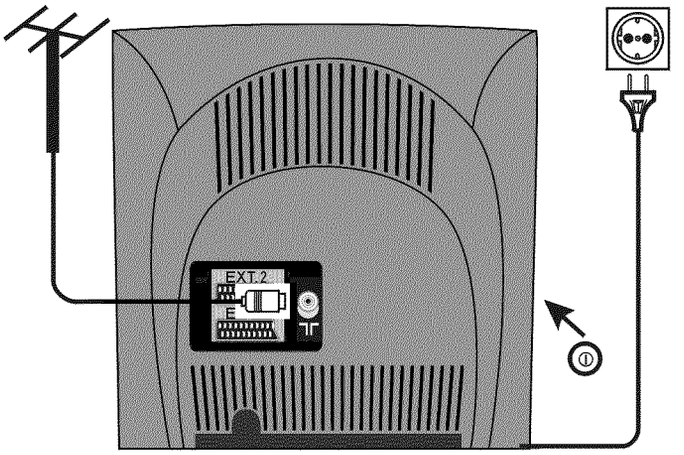
Eenvoudig programmeersysteem voor TV-VIDEO Combis. Het programmeren van een opname wordt hierdoor net zo gemakkelijk als telefoneren. Voer het bij het programma horende nummer in. Dit nummer vindt u in uw tv-gids.

TURBO DRIVE

Het precisieloopwerk van Philips met een spoeltijd van 100 seconden (E180) en automatische bandlengte-indicatie.

1. DE TV-VIDEO COMBI AANSLUITEN

Kabels aansluiten



1 Steek de antennestekker in de antenne-ingang ⊓⊓.

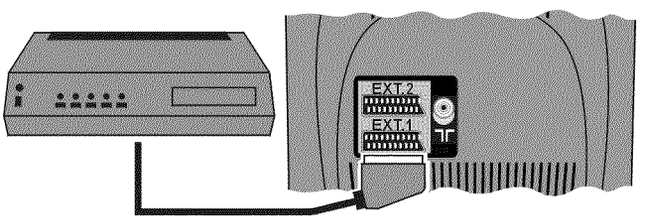
2 Steek de stekker van het netsnoer in het stopcontact.

3 Als het rode lampje op de voorzijde van het toestel niet brandt, schakel dan het toestel in. De netschakelaar ⏻ bevindt zich links op de zijkant van het toestel.

Decoder en andere toestellen aansluiten

U kunt andere toestellen zoals bijvoorbeeld een decoder, satelliet-ontvanger of camerarecorder op de EXT.1 -aansluiting en een satelliet-ontvanger, camerarecorder en dergelijke op de EXT.2 -aansluiting aansluiten.

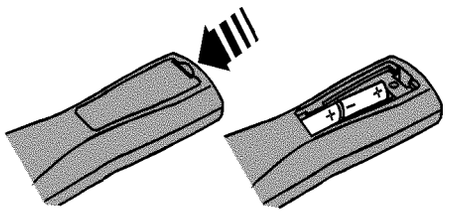
☐ Als u geen decoder gebruikt, sluit dan eventuele andere apparatuur op de aansluiting EXT.1 aan.



2. INSTALLATIE

Eerste installatie

1 Open de batterijhouder van de afstandsbediening en plaats de batterijen zoals aangegeven.



2 Sluit de batterijhouder.

3 Kies met de [▼P−] of de [▲P+] -toets de gewenste taal voor de beeldscherm-informatie (OSD).

4 Bevestig met de [OK] -toets.

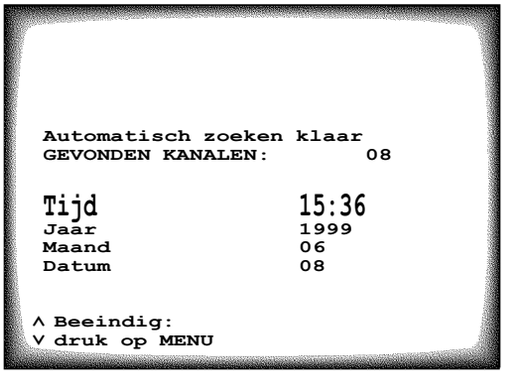
5 Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets het land waarin u zich bevindt.
Als dat land niet verschijnt, kies dan '**AND.**'.

6 Bevestig met de [OK] -toets.

7 Als de antenne aan de TV-VIDEO Combi aangesloten is, druk dan op de [OK] -toets.
'Automatisch TV-zenders zoeken' begint. Op het beeldscherm verschijnt:

Wacht tot alle zenders zijn gevonden. Dat kan een paar minuten duren.

☐ Vervolgens verschijnen ter controle '**Tijd**', '**Jaar**', '**Maand**' en '**Datum**'.



8 Verander, indien nodig, in de regel '**Tijd**', de tijd met de cijfertoetsen [0-9] van de afstandsbediening.

9 Controleer op dezelfde manier '**Jaar**', '**Maand**' en '**Datum**'. U kunt tussen de regels wisselen met de [▼P−] of [▲P+] -toets. Bevestig iedere regel die u veranderd heeft met de [OK] -toets.
De eerste installatie is nu afgesloten.

ⓘ Als u een decoder heeft aangesloten, dan leest u in de volgende paragraaf hoe u deze moet installeren.

ⓘ Als u een satelliet heeft aangesloten, lees dan de paragraaf 'Satelliet ontvanger'.

NL

Decoder toewijzen

Een aantal omroeporganisaties zendt gecodeerde TV-uitzendingen uit, die u alleen kunt zien met een decoder. Op deze TV-VIDEO Combi kunt u zo'n decoder (descrambler) aansluiten. Met de volgende functie wordt de aangesloten decoder automatisch voor het gewenste TV-programma geactiveerd.

1 Kies met de P+/– -toets op de TV-VIDEO Combi of met de cijfertoetsen 0-9 het programmanummer dat u met de decoderfunctie wilt verbinden.

2 Druk op de afstandsbediening de MENU -toets in. Het hoofdmenu verschijnt.

3 Kies de regel '**Installatie**' met de toetsen ▼P– of ▲P+ en bevestig met toets ◿+▶.

4 Kies de regel '**Handmatig zoeken**' met de toetsen ▼P– of ▲P+ en bevestig met de toets ◿+▶.

5 Kies de regel '**Decoder**' met de toetsen ▼P– of ▲P+.

6 Kies '**AAN**' met de toetsen ◀◿– of ◿+▶. Als u '**UIT**' kiest, dan wordt de functie uitgeschakeld.

7 Bevestig met de OK -toets.

8 Beëindig met de MENU -toets.
De decoder is nu met dit programmanummer verbonden.

9 Druk nogmals op de MENU -toets.

i Als u een timer-opname, de wek-functie of de sluimer-functie heeft geprogrammeerd, is de functie '**Handmatig zoeken**' in het installatiemenu niet actief.

Niet automatisch TV-zenders zoeken

In enkele gevallen kan 'Automatisch TV-zenders zoeken' niet alle TV-zenders vinden (b.v.: gecodeerde zenders). Dan kunt u met de onderstaande methode de TV-zenders handmatig instellen.

1 Druk op de MENU -toets van de afstandsbediening. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Installatie**' met de ▼P– of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.

3 Kies de regel '**Handmatig zoeken**' met de ▼P– of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.

4 Kies in de regel '**Kanaal/Frequentie**' de indicatie:
'**FREQ**': frequentie ingeven
'**C CH**': kanaal ingeven
'**S CH**': speciaal kanaal ingeven

5 Als u de frequentie of het kanaalnummer van de gewenste TV-zender weet, dan kunt u de gegevens in de regel '**Zoeken**' met de cijfertoetsen 0-9 intoetsen.

i Als u de frequentie of het kanaalnummer van de gewenste TV-zender niet weet, druk dan op de ◿+▶ -toets, om het zoeken te starten.

6 Kies in de regel '**Programma nummer**' met de toetsen ◀◿– of ◿+▶ het gewenste programmanummer, b.v.: '**01**'.

7 Als u de naam van de TV-zender wilt veranderen, druk dan in de regel '**Wijzig naam**' op de ◿+▶ -toets.

☐ Kies het teken dat u wilt veranderen met de [◄◿−] of [◿+►] -toets. Verander het teken met de [▼P−] of [▲P+] -toets. Kies het volgende teken op dezelfde manier.

☐ Druk op de [OK] -toets om de informatie te bevestigen.

[8] Als u de automatische TV-zender instelling wilt wijzigen, kies dan de regel '**Fijnafstemmen**'.
Met de [◄◿−] of de [◿+►] -toets kunt u de TV-zender instelling fijnafstemmen. **Let op:** Het opnieuw instellen is alleen in **bepaalde gevallen** noodzakelijk en zinvol, b.v. bij kabeltelevisie als er strepen op het beeldscherm te zien zijn.

[9] Druk op de [OK] -toets om de zender vast te leggen.

ⓘ Als u nog meer TV-zenders wilt zoeken, begin dan weer vanaf stap [5].

[10] Als u wilt stoppen, druk dan op de [MENU] -toets.

ⓘ Als u een timer-opname, de wek-functie of de sluimer-functie heeft geprogrammeerd, is de functie '**Handmatig zoeken**' in het installatiemenu niet actief.

Satellietontvanger

De zenders van de satellietontvanger ontvangt u via de scartaansluiting [EXT.1].
Kies hiervoor met de [P+/−] -toets het programmanummer '**E1**'. De zenders van de satellietontvanger moeten op de satellietontvanger worden gekozen.

Bijzondere installatiemogelijkheden

U kunt uit de volgende installatiemogelijkheden kiezen om uw TV-VIDEO Combi aan uw persoonlijke wensen aan te passen.

Automatisch TV-zenders zoeken

De TV-VIDEO Combi zoekt voor u alle beschikbare TV-zenders. Als u het automatisch TV-zenders zoeken opnieuw wilt starten, ga dan als volgt te werk:

NL

[1] Druk de [MENU] -toets op de afstandsbediening in. Het hoofdmenu verschijnt.

[2] Kies de regel '**Installatie**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+►] -toets.

[3] Kies de regel '**Automatisch zoeken**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets.

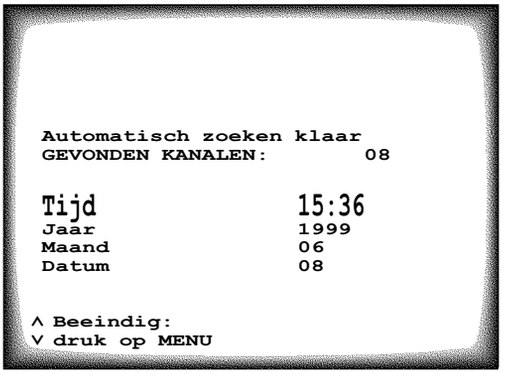
[4] Druk op de [◿+►] -toets.

[5] Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets het land waarin u zich bevindt.
Als dat land niet verschijnt, kies dan '**AND.**'.

[6] Bevestig met de [OK] -toets. Het 'Automatisch TV-zenders zoeken' begint.

[7] Als het TV-zenders zoeken gereed is, dan verschijnt '**Automatisch zoeken klaar**' op het beeldscherm.

☐ Vervolgens verschijnen ter controle '**Tijd**', '**Jaar**', '**Maand**' en '**Datum**'.



8 Verander, indien nodig, in de regel '**Tijd**', de tijd met de cijfertoetsen [0-9] van de afstandsbediening.

9 Controleer op dezelfde manier '**Jaar**', '**Maand**' en '**Datum**'. U kunt van informatieveld wisselen met de [▼P−] of de [▲P+] -toets.

10 Bevestig de informatie met de [OK] -toets.

Hoe u een TV-zender handmatig kunt kunt leest u in de paragraaf 'Niet automatisch TV-zenders zoeken'.

Als u een timer-opname, de wek-functie of de sluimer-functie heeft geprogrammeerd, is de functie '**Automatisch zoeken**' in het installatiemenu niet actief.

Automatisch TV-zenders zoeken en sorteren met ACI: Sommige kabel-exploitanten en televisie-omroepen bieden met 'ACI' de mogelijkheid aan, TV-zenders automatisch te zoeken en in volgorde te zetten.
In dat geval verschijnt informatie over het sorteren en hoe geselecteerd moet worden op het beeldscherm.
Dit toestel herkent en installeert een TV-zender met 'ACI' automatisch.
De TV-zenders worden dan beginnend bij programmanummer 1 vastgelegd.
Indien 'ACI' een TV-zender niet kent, kunt u deze zoeken met de methode zoals beschreven in de paragraaf 'Niet automatisch TV-zenders zoeken'.

TV-zenders sorteren

1 Druk de [MENU] -toets in. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Installatie**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+▶] -toets.

3 Kies de regel '**Zenders sorteren**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+▶] -toets.

4 Kies met de [▼P−], [▲P+], [◀◿−] of [◿+▶] -toets de TV-zender die u wilt verschuiven naar een andere positie en bevestig met de [OK] -toets.

5 Verschuif de TV-zender met de [▼P−], [▲P+], [◀◿−], [◿+▶] -toets naar de gewenste positie en bevestig met de [OK] -toets.

6 Herhaal de stappen 4 tot en met 5, tot u alle TV-zenders van het gewenste programmanummer heeft voorzien.

7 Beëindig met de [MENU] -toets.

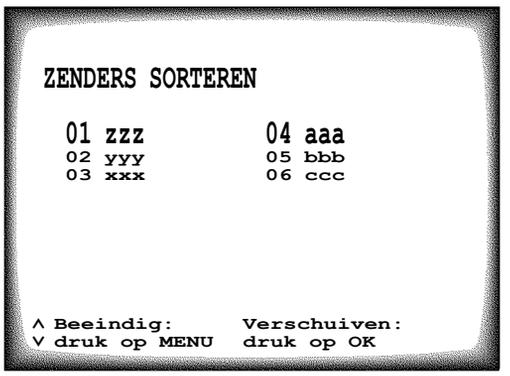
Als u een timer-opname, de wek-functie of de sluimer-functie heeft geprogrammeerd, is de functie '**Zenders sorteren**' in het installatiemenu niet actief.

TV-zenders wissen

1 Druk de MENU -toets in. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Installatie**' met de ▼P− of ▲P+ en bevestig met de ◿+▶ -toets.

3 Kies de regel '**Zenders sorteren**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.



4 Kies met de ▼P−, ▲P+, ◀◿− of ◿+▶ -toets de TV-zender die u wilt wissen en druk op de CLEAR -toets.

5 Herhaal stap 4, tot de gewenste TV-zender(s) gewist zijn.

6 Beëindig met de MENU -toets.

Als u een timer-opname, de wek-functie of de sluimer-functie heeft geprogrammeerd, is de functie '**Zenders sorteren**' in het installatiemenu niet actief.

Taal instellen

U kunt de taal voor de beeldscherm-informatie (OSD) kiezen.

NL

1 Druk de MENU -toets van de afstandsbediening in. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Installatie**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de toets ◿+▶.

3 Kies de regel '**Taal**'.

4 Kies uw taal met de ◀◿− of ◿+▶ -toets.

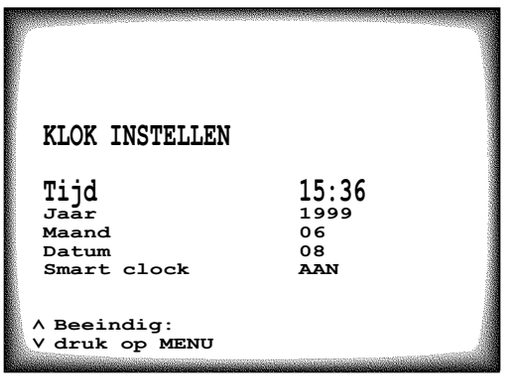
5 Beëindig met de MENU -toets.

Tijd en datum instellen

1 Druk op de MENU -toets van de afstandsbediening. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Installatie**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.

3 Kies de regel '**Klok instellen**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.



4 Controleer de aangegeven tijd in de regel '**Tijd**'. Verander, indien nodig, de tijd met de cijfertoetsen 0-9 van de afstandsbediening.

5 Controleer op dezelfde manier '**Jaar**', '**Maand**' en '**Datum**'. Met de ▼P− en ▲P+ -toetsen wisselt u tussen de velden. Bevestig de gegevens die u heeft veranderd met de OK -toets.

6 Beëindig met de MENU -toets.

Automatisch tijd/datum instellen (SMART CLOCK)

Als op programmanummer '**P01**' een TV-programma opgeslagen is dat TELETEKST uitzendt, dan worden tijd en datum automatisch overgenomen.

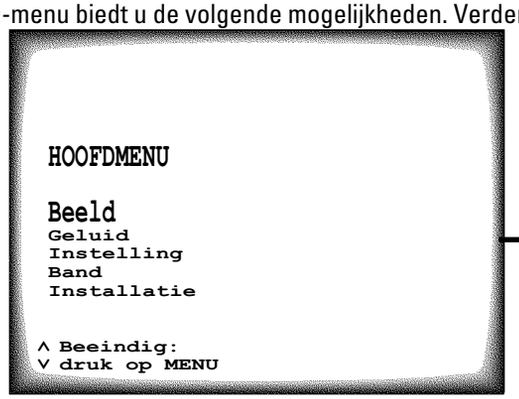
Ook het aanpassen aan zomer- en wintertijd gebeurt automatisch.

1. Druk op de [MENU]-toets van de afstandsbediening. Het hoofdmenu verschijnt.
2. Kies de regel '**Installatie**' met de [▼P−] of [▲P+]-toets en bevestig met de [◿+▶]-toets.
3. Kies de regel '**Klok instellen**' met de [▼P−] of [▲P+]-toets en bevestig met de [◿+▶]-toets.
4. Kies met de [▼P−] of [▲P+]-toets de regel '**Smart clock**'.
5. Schakel de functie in met de [◀◿−] of [◿+▶]-toets.
6. Bevestig met de [OK]-toets.
7. Beëindig met de [MENU]-toets.

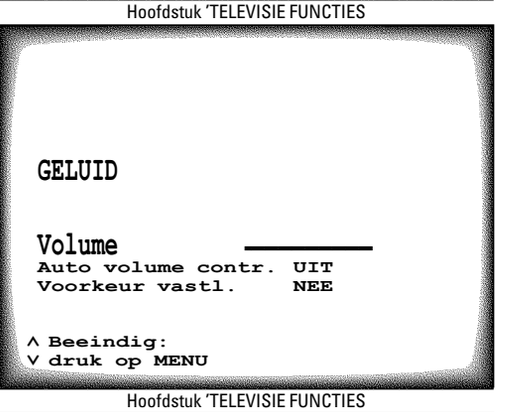
3. INFORMATIE OVER HET GEBRUIK

EEN OVERZICHT VAN DE BEELDSCHERMINSTRUCTIES

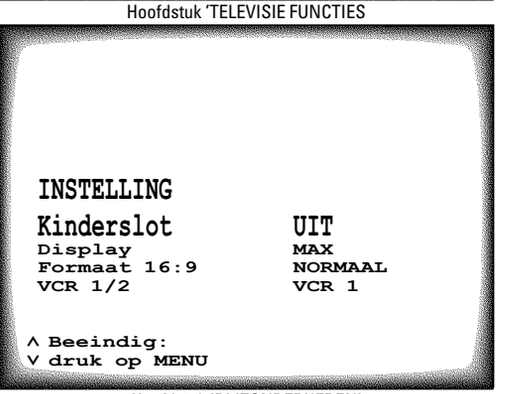
Het OSD-menu biedt u de volgende mogelijkheden. Verdere bijzonderheden vindt u in de desbetreffende hoofdstukken.



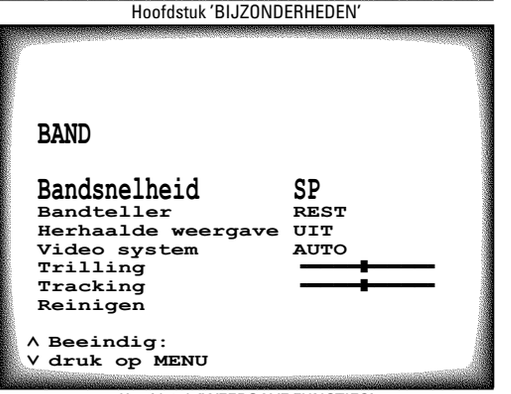
Hoofdstuk 'TELEVISIE FUNCTIES



Hoofdstuk 'TELEVISIE FUNCTIES



Hoofdstuk 'BIJZONDERHEDEN'

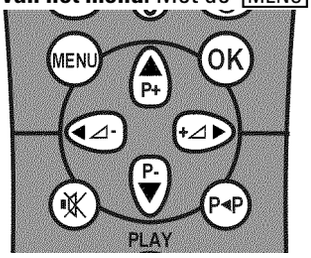


Hoofdstuk 'WEERGAVE FUNCTIES'

Beeldscherminstructies (OSD)

Met OSD (on-screen display) worden de betreffende functies als een menu op het beeldscherm van uw TV-toestel weergegeven. Op deze manier kunt u uw instellingen gemakkelijk controleren. Een overzicht van de menu's ziet u op deze pagina. De belangrijkste functies van de toetsen worden onderaan uw beeldscherm in een hulpregel aangegeven.

- ☐ **Oproepen menu:** Met de [MENU]-toets.
- ☐ **Kiezen regel:** Met de [▼P−] of [▲P+]-toets.
- ☐ **Kiezen in een regel:** Met de [◄◿−] of [◿+►]-toets.
- ☐ **Invoeren/Veranderen:** Met de [0-9]-toetsen of met de [◄◿−] of [◿+►]-toets.
- ☐ **Afbreken:** Met de [MENU] - toets.
- ☐ **Vastleggen:** Met de [OK] - toets.
- ☐ **Bevestigen:** Met de [◿+►] - toets.
- ☐ **Beëindigen van het menu:** Met de [MENU] - toets.



- ☐ **Bevestigen van de mededelingen die in rood op het beeldscherm verschijnen:** Druk op de [OK]-toets.
- ☐ U kunt het toestel inschakelen met de [P+/−]-, [P◄P]- of de [0-9]-toetsen of door het inschuiven van een cassette.

4. DE TELEVISIE FUNCTIES

Een TV-zender kiezen

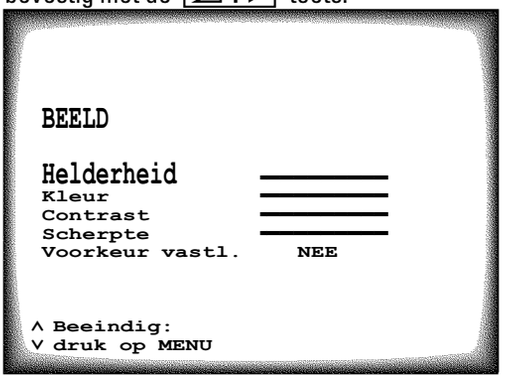
Kies de TV-zender (=programmanummer) met de [P+/–] -toets of met de cijfertoetsen [0-9] op de afstandsbediening.

Als u het programmanummer voor een bepaalde TV-zender niet weet:

1. Druk langer dan 2 seconden op de [P+/–] -toets. De lijst met TV-zenders verschijnt.
2. Kies met de [P+/–] -toets de gewenste TV-zender. De TV-VIDEO Combi schakelt na 1 seconde over op deze TV-zender.

Beeld instellen

1. Druk de [MENU] -toets in. Het hoofdmenu verschijnt.
2. Kies de regel '**Beeld**' met de [▼P–] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+▶] -toets.



3. Kies de gewenste regel met de [▼P–] of [▲P+] -toets en verander met de [◀◿–] of [◿+▶] -toets.

'Contrast Plus': Voor meer beeld-contrast, doordat het wit witter wordt en het zwart zwarter.

Als u deze instellingen als standaard-instelling wilt vastleggen, kies dan met de [▼P–] of [▲P+] -toets de regel '**Voorkeur vastl.**'. Kies vervolgens '**JA**' en bevestig met de [OK] -toets.

Als u de standaard-instelling wilt oproepen, schakel het toestel dan uit en weer in of kies de 'Smart Picture'-instelling '**Persoonlijk**'.

Kiezen van de beeldinstelling (SMART PICTURE)

'SMART PICTURE': Optimaliseert de beeldinstelling met één druk op een toets.

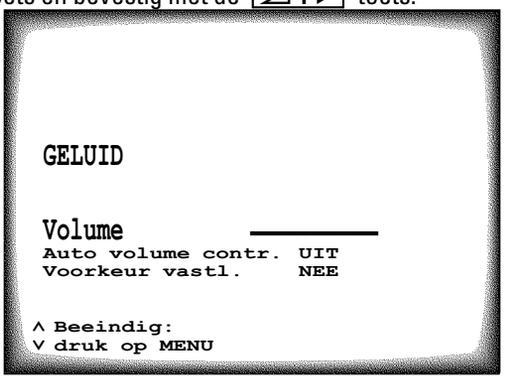
☐ Druk meerdere keren op de [SMART] -toets om de door u gewenste beeldinstelling te activeren.

Geluid uitschakelen

Met de [◀/▶◿+/–] -toets kunt u het geluid uitschakelen. Als u kort het geluid wilt uitschakelen (b.v. tijdens een telefoongesprek), druk dan op de [🔇] -toets op de afstandsbediening. Als u nogmaals op deze toets drukt, dan schakelt u het geluid weer met dezelfde geluidssterkte in.

Geluid instellen

1. Druk de [MENU] -toets in. Het hoofdmenu verschijnt.
2. Kies de regel '**Geluid**' met de [▼P–] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+▶] -toets.



3. Kies de gewenste regel met de [▼P–] of [▲P+] -toets regel '**Volume**' en verander met de [◀◿–] of [◿+▶] -toets.

Als u deze instelling als standaard instelling vast wilt leggen, kies dan de regel '**Voorkeur vastl.**' met de [▼P–] of [▲P+] -toets. Kies '**JA**' en bevestig met de [OK] -toets.

Om deze standaard instelling op te roepen, schakelt u het toestel uit en weer in.

Geluidsinstelling kiezen (SMART SOUND)

'SMART SOUND': Kiezen van de geluidsinstelling met de afstandsbediening.

☐ Druk één of meerdere keren op de [SMART♪] -toets, om het door u gewenste klankbeeld te activeren.

Automatisch geluidssterkte regelen (AVL)

☐ Schakel '**Auto volume contr.**' in, om de geluidssterkte automatisch te regelen. Hierdoor worden plotselinge veranderingen in de geluidssterkte, b.v. tijdens reclamespots of als u omschakelt tussen TV-zenders, tot een minimum beperkt.

5. WEERGAVE FUNCTIES

NL

Een bespeelde cassette weergeven

1 Schuif de cassette in het cassettevak.

2 Druk op de [PLAY►] -toets.

3 Als u op de [STOP■] -toets drukt schakelt het toestel over op PAUSE. Druk nogmaal op [STOP■] om te stoppen.

4 Druk op de [■/▲] -toets op het toestel of druk een aantal seconden op de [STOP■] -toets van de afstandbediening om de cassette eruit te halen.

i Bij sommige huurcassettes is de beeld- en geluidskwaliteit slecht. Dit is geen fout van uw toestel. Lees de paragraaf 'Beeldstoringen opheffen'.

i Een aantal functies schakelt na enige tijd automatisch uit (b.v.: pauze, stilstaand beeld, beeldzoeken). Hierdoor wordt de cassette ontzien en onnodig stroomverbruik vermeden.

NTSC-weergave

U kunt met deze TV-VIDEO Combi cassettes weergeven, die op een andere videorecorder in de NTSC-standaard (b.v.: Amerikaanse cassettes) zijn opgenomen.

i Tijdens NTSC-weergave zijn enkele bijzondere functies (b.v.: stilstaand beeld) niet mogelijk.

Bandpositie aangeven

i Druk op de [OK] -toets, om de huidige bandpositie te tonen.

i U kunt de manier waarop u de bandpositie getoond wordt als volgt instellen:

1 Druk gedurende weergave op de [MENU] -toets.

2 Kies de regel '**Band**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+►] -toets.

3 Kies de regel '**Bandteller**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets.

4 U kunt kiezen tussen de resterende en verbruikte tijd met de [◄◿−] of [◿+►] -toets. Kies '**VERBR.**' voor de verbruikte tijd en '**REST**' voor de resterende tijd.

5 Bevestig met de [OK] -toets.

Bandpositie zoeken met beeld (beeld zoeken)

1 Druk tijdens de weergave één of meerdere keren op de [▶▷] -toets (vooruit) of de [◁◀] -toets (terug).

2 Onderbreek op de gewenste positie met de [PLAY►] -toets.

i Tijdens het beeldzoeken is de beeldkwaliteit minder goed en het geluid uitgeschakeld.

Stilstaand beeld

1 Druk op de [STILL▶◀] -toets. Het beeld blijft staan.

2 Telkens als u de [STILL▶◀] -toets indrukt, beweegt het beeld één stap vooruit.

Bandpositie zoeken zonder beeld (spoelen)

1 Stop de band met de [STOP■] -toets.

2 Druk op de [◁◀] - (terug) of de [▶▷] -toets (vooruit).

3 Onderbreek op de gewenste positie met de [STOP■] -toets.

Instant view

Met deze functie kunt u tijdens vooruit- of terugspoelen op 'beeldzoeken' overschakelen.

1 Als u de [◁◀] - of de [▶▷] -toets tijdens het vooruit- of terugspoelen ingedrukt houdt, dan schakelt u over op beeldzoeken.

2 Als u de toets loslaat, dan schakelt de TV-VIDEO Combi automatisch weer over op vooruit- of terugspoelen.

Automatisch bandpositie (index) zoeken

Bij het begin van elke opname wordt een index-markering op de band geschreven.

1 Druk op de [INDEX▶|] -toets om de volgende of de vorige markering te zoeken. Druk daarna op de [◁◀] -toets of de [▶▷] -toets.

2 Als de TV-VIDEO Combi de markering op de band vindt, dan schakelt deze automatisch over op weergave.

Beeldstoringen opheffen

Als de beeldkwaliteit slecht is, doorloop dan de volgende stappen:

Tracking tijdens weergave

1. Druk tijdens weergave op de MENU-toets.
2. Kies de regel '**Band**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.
3. Kies de regel '**Tracking**' met de ▼P− of ▲P+ -toets.
4. Druk zolang op de ◀◿− of ◿+▶ -toets, tot de weergavekwaliteit optimaal is.
5. Druk op de OK -toets.
6. Beëindig met de MENU -toets. Deze instelling blijft gehandhaafd tot de cassette eruit genomen wordt.

Instellen van verticale stabiliteit tijdens stilstaand beeld

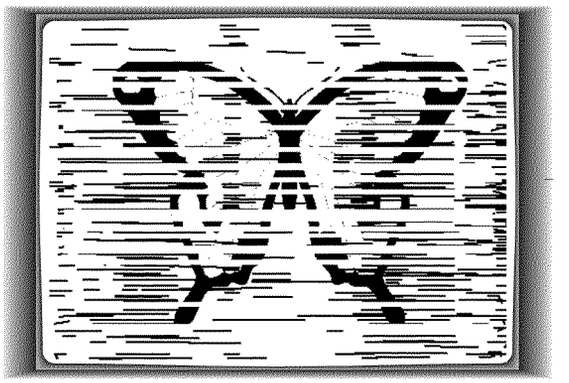
Als het stilstaande beeld verticaal trilt, dan kunt u dit als volgt verbeteren:

1. Druk bij stilstaand beeld op de MENU -toets.
2. Kies de regel '**Band**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.
3. Kies de regel '**Trilling**' met de ▼P− of ▲P+ -toets.
4. Druk zolang op de ◀◿− of ◿+▶ -toets, tot de beeldkwaliteit optimaal is.
5. Druk op de OK -toets.
6. Beëindig met de MENU -toets.

   Als u een cassette van slechte kwaliteit gebruikt, kunnen desondanks toch nog storingen optreden.

Videokoppen reinigen

Als tijdens de weergave horizontale storingsstrepen optreden, dan kunt u de videokoppen reinigen.



1. Druk tijdens weergave op de MENU -toets.
2. Kies de regel '**Band**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.
3. Kies de regel '**Reinigen**' met de ▼P− of ▲P+ -toets.
4. Druk op de OK -toets. Op het beeldscherm verschijnt de melding '**REINIGEN**'.
5. Wacht tot de melding verdwijnt en druk dan op de MENU -toets.

6. NIET AUTOMATISCHE OPNAME

Gebruik 'Niet automatische opname' om een opname (b.v. een televisie-uitzending waar u naar kijkt) direct te starten.

- ☐ Als u een opname zelf wilt starten en beëindigen, lees dan de paragraaf 'Opnemen zonder automatisch uitschakelen'.
- ☐ Als u een opname wel zelf wilt starten maar automatisch wilt beëindigen, lees dan de paragraaf 'Opnemen met automatisch uitschakelen'.

Opnemen zonder automatisch uitschakelen

1. Schuif een cassette in het toestel.
2. Kies met de [P +/–] -toets het programmanummer waarvan u wilt opnemen, b.v.: 'P01'.
   - i Programmanummer '**E1**' is bestemd voor opnamen van andere apparaten (via scart-aansluiting [EXT.1]).
3. Als u wilt opnemen, druk dan op de [RECORD/OTR●] -toets van de afstandsbediening of op de [◉] -toets van de TV-VIDEO Combi.
   Gedurende de opname brandt het rode opname-lampje op de voorzijde van het toestel.
4. Met de [STOP■] -toets beëindigt u de opname.
   - i U kunt tijdens de opname naar een andere TV-zender kijken.
   - i Druk op de [STANDBY⏻] -toets om het beeldscherm uit te schakelen.

Opnemen met automatisch uitschakelen (OTR One-Touch-Recording)

1. Schuif een cassette in het toestel.
2. Kies met de [P +/–] -toets het programmanummer waarvan u wilt opnemen.
3. Druk op de [RECORD/OTR●] -toets van de afstandsbediening.
   Gedurende de opname brandt het rode opname-lampje op de voorzijde van het toestel.
4. Druk zo vaak op de [RECORD/OTR●] -toets, tot u de gewenste uitschakeltijd heeft bereikt.
   - i Als u de gegevens wilt wissen, druk dan op de [CLEAR] -toets.
5. Bevestig met de [OK] -toets.
6. Sluit af met de [MENU] -toets.

De opnamepreventie

Om te verhinderen dat u een belangrijke opname per ongeluk wist, kunt u aan de achterkant van de cassette het hiervoor bestemde lipje (opnamepreventie) er met een schroevedraaier uit breken, ofwel het opnamepreventie-schuifje naar links schuiven. Als u de opnamepreventie wilt opheffen, dan kunt u de opening met een plakbandje weer sluiten, ofwel het schuifje weer naar rechts schuiven.

Beeldmontage

Om opnamen zonder storende overgangen aan elkaar te koppelen, gaat u als volgt te werk:

1. Zoek tijdens de weergave de juiste bandpositie.
2. Druk op de STOP■ -toets van de afstandsbediening. Op het beeldscherm verschijnt '**Pauze**'.
3. Begin nu met de opname, zoals gewoonlijk, met de RECORD/OTR● -toets.

Omschakelen van de opnamesnelheid (SP/LP)

U kunt de opnamesnelheid halveren. Daardoor kunt u b.v. met een 'E240'-cassette (=4 uur) 8 uur opnemen.

1. Druk op de MENU -toets. Het hoofdmenu verschijnt.
2. Kies de regel '**Band**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.
3. Kies de regel '**Bandsnelheid**' met de ▼P− of ▲P+ -toets.
4. Kies de gewenste opnamesnelheid met de ◀◿− of ◿+▶ -toets.

   i '**LP**': **L**ong **P**lay= halve opnamesnelheid (dubbele opnametijd).
   '**SP**': **S**tandard **P**lay= normale opnamesnelheid.

   i De beeldkwaliteit is slechter bij opnamen met halve opnamesnelheid ('LP').

   i Tijdens de weergave wordt automatisch de juiste opnamesnelheid gekozen.

5. Bevestig met de OK -toets.
6. Beëindig met de MENU -toets.

7. GEPROGRAMMEERDE OPNAME (TIMER)

Gebruik de geprogrammeerde opname om een opname op een later tijdstip automatisch te starten en te beëindigen.

Voor elke geprogrammeerde opname heeft de TV-VIDEO Combi de volgende informatie nodig:

* de datum van de opname
* het programmanummer van de TV-uitzending
* de starttijd en de eindtijd van de opname
* VPS/PDC aan of uit
* de opnamesnelheid (SP/LP)

De TV-VIDEO Combi legt alle hierboven genoemde informatie vast in een TIMER-blok. U kunt 6 TIMER-blokken één volle maand vooruit programmeren.

'VPS' (Video Programming System) / 'PDC' (Programme Delivery Control)

Met 'VPS/PDC' wordt het begin en de duur van de geprogrammeerde opname door de TV-zender geregeld. Als een TV-programma vroeger begint of later eindigt dan gepland, dan wordt de TV-VIDEO Combi op het **juiste tijdstip** in- en uitgeschakeld.
Gewoonlijk zijn de starttijd en 'VPS/PDC'-tijd **gelijk**. Echter, als een afwijkende 'VPS/PDC'-tijd, dus b.v.: '20.15 ('VPS/PDC' 20.14)', dan moet u bij het programmeren de **'VPS/PDC'-tijd** '20.14' **op de minuut nauwkeurig** intoetsen.
Als u een afwijkende tijd wilt ingetoetst, dan moet u 'VPS/PDC' uitschakelen.

Opnamen programmeren (met 'SHOWVIEW')

Door het intoetsen van het SHOWVIEW-nummer verkrijgt de TV-VIDEO Combi alle informatie die voor het programmeren nodig is.

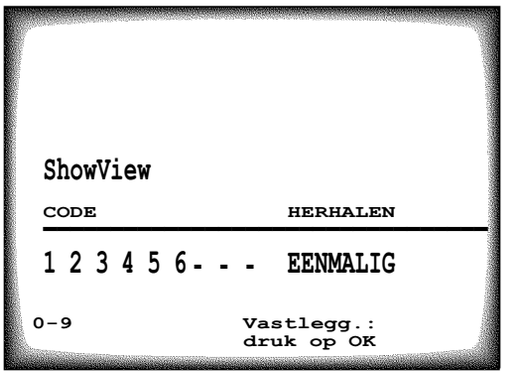
SHOWVIEW®

1 Druk op de TIMER -toets van de afstandsbediening.

2 Kies de regel '**ShowView**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.

3 Toets de SHOWVIEW-nummer in. Dit (uit max. negen cijfers bestaande) cijfer vindt u in uw TV-programmablad naast het betreffende TV-programma.
B.v.: 5-234-89 of 5 234 89
Toets het SHOWVIEW-nummer als volgt in: 523489
Als u zich vergist heeft, wist u de gegevens met de CLEAR -toets.

NL



4 Kies met de ▲P+ of ▼P− -toets de kolom '**HERHALEN**' de door u gewenste manier van opnemen.
'**EENMALIG**':Eenmalige opname.
'**Ma-Vr**': Dagelijkse opname van maandag t/m vrijdag.
'**Ma-Zo**': Dagelijkse opname van maandag t/m zondag.
'**WEKEL.**': Wekelijkse opname op dezelfde dag van de week, b.v. maandag.

5 Bevestig de ingevoerde gegevens met de OK -toets. Als u deze gegevens bevestigt verschijnen deze op het beeldscherm.

Als SHOWVIEW de TV-zender niet herkent, verschijnt '**P??**' op het beeldscherm. Kies met de 0-9 -toetsen van de afstandsbediening in plaats van '**P??**' het gewenste programmanummer (programmanaam).

Als '**Code fout**' op het beeldscherm verschijnt, dan is de SHOWVIEW-nummer fout, of is de datum fout ingetoetst. Voer de gegevens opnieuw in of eindig met de TIMER -toets.

- Als '**Dagelijks fout**' op het beeldscherm verschijnt, dan is de datum fout.
- Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets in het veld '**VPS/PDC**', 'VPS/PDC' uit of aan.
- Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets in het veld '**LP**' de opnamesnelheid 'SP' of 'LP'.
- Als er één of meerdere TIMER-blokken bezet zijn, brandt het TIMER-lampje op de voorkant van het toestel.
- Gedurende de opname brandt het rode opname-lampje op de voorkant van het toestel.
- Als tijdens een geprogrammeerde opname het einde van een cassette bereikt wordt, dan wordt de cassette automatisch uitgeschoven.
- Als u vergeten heeft een cassette te plaatsen, dan verschijnt de melding '**Geen cassette**'.
- Als u een cassette met opnamepreventie ingeschoven heeft, dan wordt de cassette automatisch uitgeschoven.

6 Bevestig met de [OK] -toets.

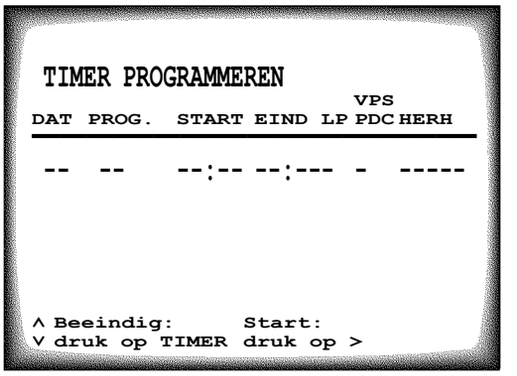
7 Bevestig de mededeling die op het beeldscherm verschijnt met de [OK] -toets.
De geprogrammeerde opname werkt alleen als het toestel niet voor andere video functies (b.v. weergave) wordt gebruikt.

8 Beëindig met de [TIMER] -toets.

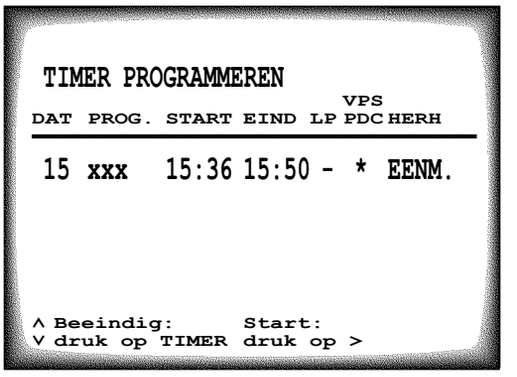
Opnamen programmeren (zonder 'SHOWVIEW')

1 Druk op de [TIMER] -toets van de afstandsbediening.

2 Kies de regel '**TIMER PROGRAMMEREN**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+▶] -toets.



3 Druk op de [◿+▶] -toets.



4 Kies het gewenste veld met de [◀◿−] of [◿+▶] -toets.

5 Voer de gegevens in met de [▼P−] of [▲P+] -toets of met de cijfertoetsen [0-9].

- Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets in het veld '**HERH**' dagelijks of wekelijks herhaalde opname.
  '**EENM.**':Eenmalige opname.
  '**Ma-Vr**': Dagelijkse opname van maandag t/m vrijdag.
  '**Ma-Zo**': Dagelijkse opname van maandag t/m zondag.
  '**WEKEL**': Wekelijkse opname op dezelfde dag van de week, b.v. maandag.

Als u een TIMER-opname door een ander apparaat wilt laten aansturen, kies dan met de [▼P−] of [▲P+] -toets in de kolom '**PROG.**' de instelling '**Opname gereed**'. De TV-VIDEO Combi wordt nu gestuurd via de SCART-kabel.

Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets in het veld '**VPS/PDC**', 'VPS/PDC' uit of aan.

Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets in het veld '**LP**' de opnamesnelheid 'SP' of 'LP'.

6 Druk op de [OK] -toets.

7 Bevestig de mededeling die op het beeldscherm verschijnt met de [OK] -toets.
De geprogrammeerde opname functioneert alleen als het toestel op dat moment niet voor een andere video-functie (b.v. weergave) gebruikt wordt.

De gegevens zijn vastgelegd in een TIMER-blok.

8 Beëindig met de [TIMER] -toets.

9 Gebruik een cassette zonder opnamepreventie.

Een TIMER controleren of veranderen

1 Druk op de [TIMER] -toets van de afstandsbediening.

2 Kies de regel '**TIMER PROGRAMMEREN**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+▶] -toets.

3 Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets de TIMER die u controleren of veranderen wilt, en bevestig met de [OK] -toets.

4 Kies het gewenste veld met de [◀◿−] of [◿+▶] -toets.

5 Verander de gegevens in met de [▼P−] of [▲P+] -toets, of met de cijfertoetsen [0-9].

Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets in het veld '**LP**' de opnamesnelheid 'SP' of 'LP'.

6 Bevestig met de [OK] -toets.

7 Beëindig met de [TIMER] -toets.

8 Let op, dat u een cassette zonder opnamepreventie gebruikt.

Een geprogrammeerde opname (TIMER) wissen

1 Druk op de [TIMER] -toets van de afstandsbediening.

2 Kies de regel '**TIMER PROGRAMMEREN**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+▶] -toets.

3 Kies met de [▼P−] of [▲P+] -toets het TIMER-blok dat u wilt wissen.

4 Druk op de [CLEAR] -toets.

5 Beëindig met de [TIMER] -toets.

8. BIJZONDERHEDEN

Hoe kan ik TELETEKST lezen?

- ☐ Druk op de [TELETEXT] -toets om de TELETEKST-decoder in- en uit te schakelen. U ziet nu de TELETEKST van de door u gekozen zender.
- ☐ Als u de actuele pagina als standaard-pagina wilt vastleggen, druk dan op de [OK] -toets.
  De volgende keer als u TELETEKST oproept, verschijnt automatisch deze pagina.
- ☐ Als u een andere pagina wilt lezen, typ dan het nummer van de pagina in met de [0-9] -toetsen. Met de gekleurde toetsen op de afstandsbediening kunt u de pagina's die u onder op het beeldscherm ziet direct kiezen.

Extra TELETEKST functies

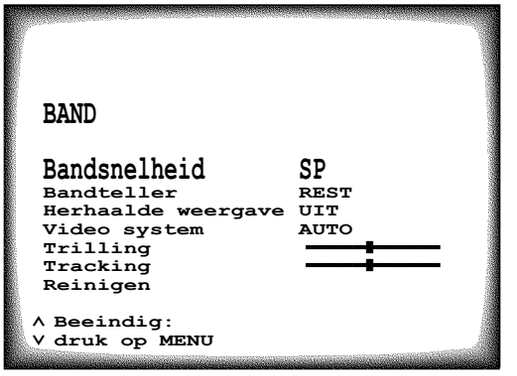
Als u de extra functies van TELETEKST wilt gebruiken, druk dan op de [MENU] -toets terwijl u in TELETEKST bent.

- ☐ Als u de tekst wilt vergroten, kies dan het symbool '⊕' en bevestig met de [OK] -toets.
- ☐ Als u TELETEKST tijdelijk wilt uitschakelen, kies dan het symbool '⊠' en bevestig met de [OK] -toets.
- ☐ Als u een TELETEKST vervolgpagina wilt oproepen:
  1. Kies het symbool '⊙' en bevestig met de [OK] -toets.
  2. Typ met de cijfertoetsen [0-9] het nummer van de vorvolgpagina in (b.v.: 0123).
- ☐ Als u verborgen informatie wilt oproepen, kies dan het symbool '?' en bevestig met de [OK] -toets.
- ☐ Als u het omslaan van de pagina's wilt stoppen, kies dan het symbool '⊕' en bevestig met de [OK] -toets.
- ☐ Als u TELETEKST transparent wilt zien, kies dan het symbool '⊟'en bevestig met de [OK] -toets.

TV-systeem omschakelen

Als u een cassette wilt weergeven die met een ander TV-systeem is opgenomen (b.v. NTSC-standaard), dan kunnen bij de automatische omschakeling tussen de TV-systemen kleurstoringen optreden. U kunt de automatische omschakeling als volgt uitschakelen.

1. Druk op de [MENU] -toets. Het hoofdmenu verschijnt.
2. Kies de regel '**Band**' met de [▼P−] of [▲P+] -toets en bevestig met de [◿+▶] -toets.



3. Kies met de [◿+▶] of [◀◿−] -toets in de regel '**Video systeem**' het gewenste TV-systeem.
4. Bevestig met de [OK] -toets.
5. Beëindig met de [MENU] -toets.

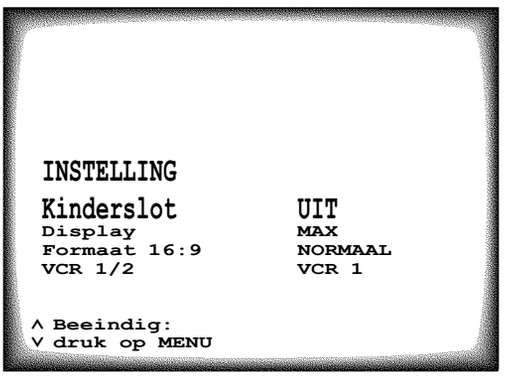
Kinderslot

Deze functie beschermt uw TV-VIDEO Combi voor onbevoegd gebruik. Alle toetsen-functies zijn uitgeschakeld.

Geprogrammeerde opnamen vinden ondanks het kinderslot toch plaats en kunnen ook niet worden afgebroken.

1 Druk op de MENU -toets. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Instelling**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.



3 Kies in de regel '**Kinderslot**' met de ◀◿− of ◿+▶ -toets de functie '**AAN**'.

4 Bevestig met de OK -toets.

5 Beëindig met de MENU -toets.
Bewaar de afstandsbediening op een veilige plaats.

6 Als u het kinderslot wilt uitschakelen, kies dan in de regel '**Kinderslot**' kinderslot '**UIT**'.

Als bij ingeschakeld kinderslot toch een toets ingedrukt wordt, verschijnt de melding '**Kinderslot actief**'.

Als u een cassette wilt uitschuiven terwijl het kinderslot aan is, druk dan een aantal seconden op de STOP■ -toets.

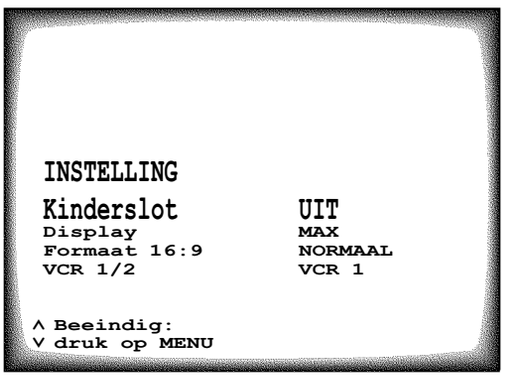
Instellen van de beeldscherm-informatie (OSD)

NL

U kunt de beeldscherm-informatie (OSD) van de actuele bedrijfstoestand in- of uitschakelen.

1 Druk op de MENU -toets. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Instelling**' met de ▼P− of ▲P+ -toets en bevestig met de ◿+▶ -toets.



3 Kies de regel '**Display**' met de ▼P− of ▲P+ -toets.

4 Kies met de ◿+▶ of ◀◿− -toets één van de mogelijkheden:
'**MAX**': Het OSD verschijnt gedurende enkele seconden bij iedere gekozen functie en verdwijnt dan weer.
'**MIN**': Het OSD verschijnt minimaal.
'**PROGR.**': Het programmanummer is voortdurend in beeld.
'**TELLER**': De bandpositie is voortdurend in beeld.

5 Bevestig met de OK -toets.

6 Beëindig met de MENU -toets.

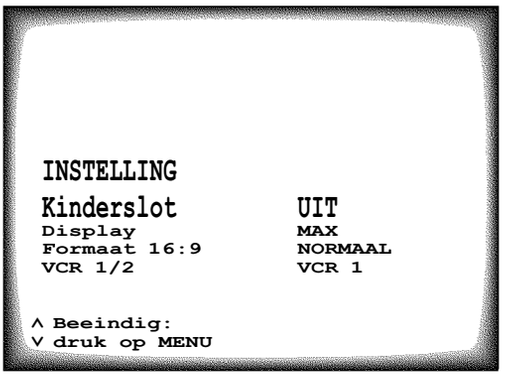
Met de OK -toets kunt u de actuele bedrijfstoestand op het beeldscherm laten verschijnen.

Omschakelen naar 16:9 breedbeeld.

Indien u videocassettes met opnamen in breedbeeldformaat wilt gebruiken, kunt u de gewenste beeldformaat als volgt kiezen.

1 Druk op de [MENU]-toets. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Instelling**' met de [▼P−] of [▲P+]-toets en bevestig met de [◿+▶]-toets.



3 Kies de regel '**Formaat 16:9**' met de [▼P−] of [▲P+]-toets.

4 Kies met de [◿+▶] of [◀◿−]-toets één van de volgende mogelijkheden:
'**NORMAAL**': Normaal beeldformaat.
'**GEREKT**': Uitgerekt beeldformaat.
'**GECOMPR**': Beeld in 16:9 formaat.

Als u televisie kijkt kunt u kiezen tussen '**GEREKT**' en '**NORMAAL**'.

5 Bevestig met de [OK]-toets.

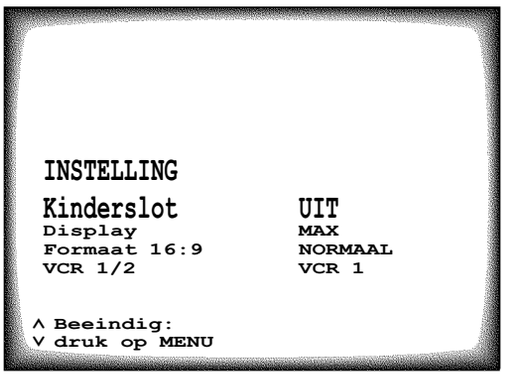
6 Beëindig met de [MENU]-toets.

Afstandsbedieningssignaal omschakelen

Als u twee toestellen met hetzelfde afstandsbedieningssignaal gebruikt, dan kunt u het signaal van de afstandsbediening en het afstandsbedieningssignaal voor de TV-VIDEO Combi veranderen.

1 Druk op de [MENU]-toets. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Instelling**' met de [▼P−] of [▲P+]-toets en bevestig met de [◿+▶]-toets.



3 Kies de regel '**VCR 1/2**' met de [▼P−] of [▲P+]-toets.

4 Kies '**VCR 1**' of '**VCR 2**' met de [◿+▶] of [◀◿−]-toets.

5 Bevestig met de [OK]-toets.

6 Druk op de afstandsbediening gelijktijdig de [STOP■]-toets en cijfertoets [2] of [1] in om de afstandsbediening om te schakelen naar '**VCR 2**'/'**VCR 1**'.

7 Bevestig met de [STOP■]-toets.

8 Beëindig met de [MENU]-toets.

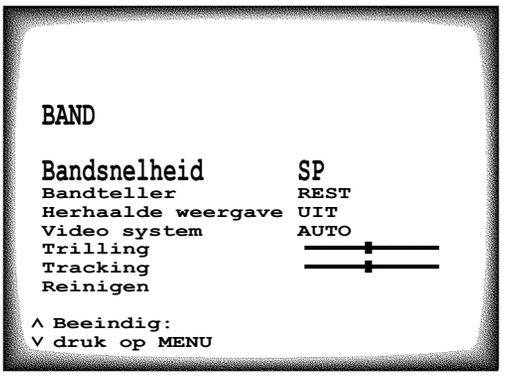
Als u nieuwe batterijen in de afstandsbediening plaatst, dan schakelt deze terug op '**VCR 1**'.

Een cassette continu weergeven

U kunt een cassette herhaald weergeven. Als het einde van de band of de opname is bereikt, dan wordt de band naar het begin teruggespoeld en opnieuw weergeven.

1 Druk op de [MENU]-toets. Het hoofdmenu verschijnt.

2 Kies de regel '**Band**' met de [▼P−] of [▲P+]-toets en bevestig met de [◿+▶]-toets.



3 Kies de regel '**Herhaalde weergave**' met de [▼P−] of [▲P+]-toets.

4 Kies '**AAN**' met de [◿+▶] of [◀◿−]-toets. Als u '**UIT**' kiest, dan schakelt u de functie uit.

5 Bevestig met de [OK]-toets.

6 Druk op de [MENU]-toets.

Sluimer-functie (SLEEP TIMER)

U kunt ervoor zorgen dat het toestel op een door u vooraf bepaalde tijd uitschakelt.

1 Druk op de [TIMER]-toets van de afstandsbediening.

2 Kies met de [▼P−] of [▲P+]-toets de regel '**Standby-klok**' en bevestig met de [◿+▶]-toets.

3 Kies met de [▼P−] of [▲P+]-toets de resterende tijd tot het uitschakelen in stappen van 15 minuten.

Als u op de [CLEAR]-toets drukt, schakelt u de sluimer-functie uit.

4 Bevestig met de [OK]-toets.

5 Sluit af met de [TIMER]-toets.

Wekker-functie (WAKE-UP TIMER)

U kunt ervoor zorgen dat het toestel op een door u vooraf bepaalde tijd inschakelt.

1 Druk op de [TIMER]-toets van de afstandsbediening.

2 Kies met de [▼P−] of [▲P+]-toets de regel '**Inschakel timer**' en bevestig met de [◿+▶]-toets.

3 Kies het veld met de [◀◿−] of [◿+▶]-toets.

4 Toets de juiste gegevens in met de [▼P−] of [▲P+]-toets of met de cijfertoetsen [0-9].

5 Schakel de functie aan of uit in het veld '**AAN**'.

6 Druk op de [OK]-toets.

7 Beëindig met de [TIMER]-toets.

9. VOORDAT U DE TECHNISCHE DIENST ROEPT

Mocht u tegen de verwachting in problemen hebben met de bediening van uw TV-VIDEO Combi, dan kan dat één van de onderstaande oorzaken hebben. U kunt echter ook de voor uw land verantwoordelijke **klantenservice** opbellen.
De telefoonnummers vindt u in de bijgevoegde garantie-informatie.

Het toestel reageert niet op het indrukken van toetsen:
- Geen stroomverzorging. Stroomverzorging controleren.
- Er loopt net een geprogrammeerde opname. Geprogrammeerde opname met de STANDBY ⏻ -toets afbreken.
- Kinderslot is geactiveerd. Kinderslot uitschakelen.
- Continu weergave is ingeschakeld. Continu weergave uitschakelen.
- Technische storing - het apparaat met de netschakelaar ⏻ uitschakelen en na 30 seconden weer inschakelen.

Cassette klemt:
- Geen geweld gebruiken. Het apparaat met de netschakelaar ⏻ uitschakelen en na 30 seconden weer inschakelen.

Afstandsbediening functioneert niet:
- Afstandsbediening niet op toestel gericht. Richt de afstandsbediening op het toestel richten.
- Batterijen zwak. Batterijen vernieuwen.
- Afstandsbedieningscode fout. Lees in het hoofdstuk 'Bijzonderheden' de paragraaf 'Afstandsbedieningscode omschakelen'.

Geen weergave van de TV-VIDEO Combi:
- Geen opname op de cassette. Cassette wisselen.

Slechte weergave van de TV-VIDEO Combi:
- Cassette versleten of van slechte kwaliteit. Nieuwe cassette gebruiken.
- Tracking niet goed ingesteld, videokoppen vervuilt. Lees in het hoofdstuk 'WEERGAVE' de paragraaf 'Beeldstoringen opheffen'
- U speelt een cassette af met LongPlay opname: Optimale beeldkwaliteit is alleen gewaarborgd bij StandardPlay opnamen.

Geen opname mogelijk:
- TV-zender niet geprogrammeerd of verkeerd gekozen: Geprogrammeerde TV-zenders controleren.
- Cassette heeft opnamepreventie: Opnamepreventie opheffen.

Geprogrammeerde opname functioneert niet:
- TIMER-blok verkeerd geprogrammeerd: TIMER-blokken controleren.
- Klok/datum is niet juist ingesteld: Klok/datum controleren.
- Cassette heeft opnamepreventie: Opnamepreventie opheffen.
- 'PDC' of 'VPS' is ingeschakeld, maar de 'PDC/VPS-tijd' niet correct: 'PDC/VPS-tijd' op de minuut nauwkeurig ingeven. Controleer de antenne.

De TV-VIDEO Combi begint met de opname zodra u de satellietontvanger of een tweede videorecorder inschakelt:
- Extern gestuurde opname is ingeschakeld: Schakel de extern gestuurde opname uit.

Klok instellen met 'SmartClock' werkt niet:
- Op programmanummer '**P01**' een zender zonder TELETEKST vastgelegd: Leg op '**P01**' een programmanummer vast dat wel TELETEKST uitzendt.
- Slechte TELETEKST ontvangst: Leg op '**P01**' een programmanummer vast met goede TELETEKST ontvangst.
- 'Smart Clock' is niet geactiveerd: Schakel de functie 'Smart Clock' op '**AAN**'.

Zacht geluid uit het toestel om 3:00 's nachts:
- 'Smart Clock' controleert de tijd: Schakel 'Smart Clock' uit.

TELETEKST begint niet op pagina 100:
- U heeft een andere standaard pagina vastgelegd: Leg pagina 100 vast als standaard pagina.

Gebruikte vaktermen

Actuele bandpositie : De bandpositie die nu wordt weergegeven.
Externe bron : Een op een aansluiting (b.v. een scart-aansluiting) aangesloten toestel dat audio-/videosignalen naar de TV-VIDEO Combi uitzendt.
Index code : Een code die aan het begin van elke opname automatisch op de band wordt geschreven. Deze code (aanduiding van de opname) kan met de functie 'Index zoeken' worden gezocht.
Scartkabel : Ook Euro-AV kabel genoemd. Deze standaardkabel maakt een ongecompliceerde verbinding tussen televisie, audio-, videotoestellen, DVD-speler, SAT-ontvanger, (Premiere-)decoder, computer en soortgelijke toestellen mogelijk. Via deze kabel kunnen naast audio- en videosignalen ook andere signalen worden uitgezonden.
TV-systeem : Er zijn verschillende systemen voor het uitzenden van het TV-signaal b.v. PAL, SECAM, PAL BG, SECAM DK, SECAM L/L´, NTSC,... Welk systeem wordt uitgezonden, hangt van het desbetreffende land af.
TXT : TELETEKST; ook wel Fasttext, Videotext, FLOF,... genoemd.
OTR : One Touch Recording (één-toets-opname) Met deze functie kunt u telkens 30 minuten aan de eindtijd van de opname toevoegen.